

ZA –Archiv Nummer 1042

**Soziale und kulturelle Bestimmungsgründe
des Verhaltens
ausländischer Arbeitnehmer in der
Bundesrepublik Deutschland
(Pretest: Deutsche und Ausländer)**

1976

2: Türken

ANKET

Almanya Federal Cumhuriyeti'ndeki
Alman halkla yabancı işçilerin
Yaşama ve Çalışma Durumu

Federal Araştırma ve Teknoloji
Bakanlığı adına anketi yapan:

İş Sosyolojisi ve İş Politikası Enstitüsü
(Yabancı İşçiler Proje Grubu)

Ruhr Üniversitesi Bochum
4630 Bochum-Querenburg

REPRAESENTATIVBEFRAGUNG

Lebens-und Arbeitssituation der deutschen
Bevölkerung und der auslaendischen
Arbeitnehmer in der Bundesrepublik Deutschland

durchgeführt im Auftrage des
Bundesministers für Forschung und Technologie
vom

Institut für Arbeitssoziologie
und Arbeitspolitik

(Projektgruppe auslaendische Arbeitnehmer)

Ruhr-Universitaet Bochum
4630 Bochum-Querenburg

SORULAR CEVAPLANIRKEN DİKKAT EDİLECEK ÖNEMLİ NOKTALAR:

Lütfen bu sorulara tek başınıza,doğru ve eksiksiz olarak cevap veriniz. Eksik ve doğru olmayan anket cevapları maalesef değerlendirilemeyecektir.

Soruların çok büyük bir bölümüne cevap verirken,parantezlerin -()- arasına bir çarpı işareti koymak yeterlidir. Çoğunlukla birden fazla cevap vermek olanağı vardır. Siz,bunlardan hangisi kendiniz için doğruysa,onu işaretliyeceksiniz. Bu gibi soruların hemen hepsinde sizden tek bir cevap istenmektedir.

Birden fazla cevap vermeniz istenen sorularda,bu özel olarak belirtilmiştir. Bazı sorularda sayılar (Örneğin:Mark olarak ödediğiniz kira...),yada kelimeler (Örneğin:mesleğiniz...) öğrenilmek istenmektedir. Bu gibi durumlarda parantez içinde noktalı boşluklar bırakılmıştır:(.....). Cevabınızı bu boşluklara yazınız.

Özellikle meslekdaşlarınız ve tanıdıklarınızla ilişkiniz konulu sorularda cevaplar liste biçiminde düzenlenmiştir. Bunlara sadece çarpı işareti ile cevap verebilirsiniz. Buralarda en iyisi önce listelerin başlıklarını,sonra da parantezlerin solundaki yazıları okuyup,ondan sonra cevabınızı verin. Örneğin: 65,69, 111,112 ve 113 numaralı sorularda...

Yani,söz gelişi,işyerinizin dışında da 5-7 iş arkadaşınızla görüşüyorsanız,o zaman 37. sayfadaki 65 numaralı soruyu cevaplarırken,yukarıdan üçüncü parantezin arasına bir çarpı işareti koyacaksınız. Bu, "işyeri dışındaki ilişkiler" başlıklı sorunun, "5 ilâ 7 meslekdaşla" cevabıdır.

Bütün diğer listeler de aynı biçimde doldurulacaktır.

Artık aşağıdaki soruların size bir zorluk çıkarmayacağını sanıyoruz. Zahmet ve desteğiniz için daha şimdiden teşekkür ederiz.

Eğer sorulara,görevli arkadaşlarımızdan birinin yardımıyla cevap vermeyi tercih ederseniz,o zaman,ilişikteki posta kartına istediğiniz bir tarihi yazarak bize yollayın.

Önce kimliğinizle ilgili birkaç istatistik
bilgi rica ediyoruz.

1. Cinsiyetiniz:

erkek ()

kadın ()

2. Yaşınız kaç? Kaç doğumlusunuz?

Yıl olarak

3. Hangi dindensiniz?

Katolik ()

Protestan ()

Rum Ortodoks ()

İslam ()

Musevi ()

Başka bir din ()

Hiç bir dine bağlı değil ()

4. Almanya'ya gelmeden önce Türkiye'de son oturduğunuz yer kaç nüfusluydu?

- | | |
|-------------------------|-----|
| 100'den az | () |
| 100'le 500 arası | () |
| 500'le 1.000 arası | () |
| 1.000'le 5.000 arası | () |
| 5.000'le 20.000 arası | () |
| 20.000'le 50.000 arası | () |
| 50.000'le 100.000 arası | () |
| 100.000'den yukarı | () |

5. Türkiye'de sizin geldiğiniz bölgede hangi çalışma olanakları var?

	var	yok
Tarım	()	()
Zenaatkarlık	()	()
Küçük sanayi	()	()
Büyük sanayi	()	()
Kamu hizmeti	()	()

6. Türkiye'de kaç yıl okula gittiniz?

- Hiç okula gitmedim ()
- Genel eğitim veren okula
gittim (yıl olarak devam süresi)
- Meslek ya da sanat okuluna
gittim (yıl olarak devam süresi)
- Yüksek meslek okuluna
gittim (yıl olarak devam süresi)
- Üniversiteye gittim
(yıl olarak devam süresi)

7. Türkiye'de hangi okuldan diplomanız var?

- Hiç yok ()
- İlkokul ()
- Ortaokul ya da lise diploması ()
- Meslek ya da sanat okulu diploması ()
- Yüksek meslek okulu diploması ()
- Üniversite diploması ()

8. Türkiye'de herhangi bir işletmede mesleki pratik yaptınız ve bunun için öngörülen süreyi doldurdunuz

- Pratik meslek eğitimi görmedim ()
- Eğitime başladım ama sonuna gelmedim ()
- Eğitime başlayıp tamamladım ()

9. Almanya'da bir okula devam ettiniz ve bitirdiniz mi?

- Almanya'da okula gitmedim ()
Almanya'da okula gittim ama
bitiremedim ()
Almanya'da ilkokulu bitirdim
(Hauptschulabschluss) ()
Almanya'da ortaokulu bitirdim
(Mittlere Reife) ()
Almanya'da liseyi bitirdim
(Abitur) ()

10. Almanya'da meslekî eğitim gördünüz mü? Gördünüzse
hangi düzeyde ?

- Almanya'da meslekî eğitim görmedim ()
Çıraklık yada benzeri eğitim gördüm
(Lehrabschluss) ()
Meslek yada ticaret okulu bitirdim
(Berufsfachschule-Handelsschule) ()
Lise düzeyinde meslek yada ticaret
okulu bitirdim (Fachhochschule, Fach-
oberschule, Höhere Handelsschule) ()
Daha üst düzeyde bir meslek, ticaret,
yada mühendislik okulu bitirdim
(Höhere Fachschule, Ingenieurschule) ()
Yüksek okul bitirdim ()
(Hochschulabschluss)

11. Türkiye'de en son ne iş yapıyordunuz ?

Meslek :
(Lütfen mesleği tam olarak belirtiniz.)

Türkiye'de herhangi bir meslekte
çalışmıyordum. ()

12. Almanya'ya ilk geldiğinizde hangi meslekte çalıştınız?

Meslek :

(Lütfen mesleği tam olarak belirtiniz)

İlk geldiğimde iş bulamadım ()
ve boş gezdim

Bir işte çalışmıyordum ()

13. Şu sırada Almanya'da ne iş yapıyorsunuz?

Meslek :

(Şu sırada işsiz bile olsanız lütfen
mesleğinizi tam olarak belirtin)

Meslek hayatında değilim ()

Şu sırada işsizim ()

Eğer işsizseniz lütfen ne kadar
zamandır işsiz olduğunuzu belirtin:

Ay olarak işsizlik süresi

Bir aydan az süredir işsizim ()

14. Daha önce Almanya'da işsiz kaldığınız oldu mu?

Hayır, hiç olmadı ()

Evet, daha önce işsiz kaldım ()

İşsiz kaldıysanız lütfen
süresini belirtiniz:

Ay olarak

Bir aydan az işsiz kaldım ()

15. Aylık net kazancınız (yani elinize geçen para) ne kadar?

DM olarak aylık net kazanç:

Kendi kazancım yok ()

16. Medeni haliniz :

Bekar ()

Evli ()

Dul ()

Boşanmış ()

17. Eşinizin milliyeti nedir -ya da neydi?

- Bekarım ()
- Alman ()
- İtalyan ()
- Yunanlı ()
- İspanyol ()
- Yugoslav ()
- Türk ()
- Başka bir milletten ()

EĞER EVLİ DEĞİLSENİZ O ZAMAN HEMEN 21. SORUYA
ATLAYIN.

EVLIYSENİZ SIRAYI BOZMADAN DEVAM EDİN.

18. Eşiniz de Almanya'da mı, yoksa yakın bir gelecekte
onu da yanınıza getirmek niyetinde misiniz?

- Evet, eşim de Almanya'da ()
- Hayır, eşim Almanya'da değil
ancak yakın bir gelecekte
Almanya'ya gelecek ()
- Hayır, eşim Almanya'da değil
ve yakın bir gelecekte de
gelmeyecek ()

19. Eşinizin yaptığı iş nedir?

Meslek :

(Eşiniz şu anda işsiz bile olsa
lütfen mesleğini tam olarak belirtin)

Eşim meslek hayatında değil ()

Eşim şu anda işsiz ()

Eğer işsizse ne kadar zamandır

Ay olarak

Bir aydan az süredir ()

20. Eşinizin aylık net kazancı (yani eline geçen) ne kadar?

Eşimin DM olarak net kazancı

Eşimin kendi kazancı yok ()

21. Kaç çocuğunuz var?

Hiç çocuğum yok ()

Çocuklarımla sayıları

EĞER ÇOCUĞUNUZ YOKSA O ZAMAN HEMEN 28. SORUYA GEÇİN.

ÇOCUĞUNUZ VARSA SIRAYI BOZMADAN DEVAM EDİN.

22. Çocuklarınızın yaşı nedir?

3 yaşından küçük olanların sayısı	.....
3'le 5 yaş arasındakilerin sayısı	.....
6'yla 9 yaş arasındakilerin sayısı	.....
10'la 14 yaş arasındakilerin sayısı	.....
15'le 17 yaş arasındakilerin sayısı	.....
18 yaş ve daha büyüklerinin sayısı	.....

23. Kaç çocuğunuz Almanya'da yaşıyor?

Almanya'da çocuğum yok ()

3 yaşından küçük olanların sayısı	.....
3'le beş yaş arasındakilerin sayısı	.....
6'yla 9 yaş arasındakilerin sayısı	.....
10'la 14 yaş arasındakilerin sayısı	.....
15'le 17 yaş arasındakilerin sayısı	.....
18 yaş ve daha büyüklerinin sayısı	.....

24. Henüz Türkiye'de bulunan çocuklarınızı da Almanya'ya getirmek istiyor musunuz?

Çocuklarım zaten Almanya'da ()

Evet, bir bölümü ya da hepsini Almanya'ya getirmek istiyorum ()

Hiç birini Almanya'ya getirmek istemiyorum ()

25. Almanya'daki çocuğunuz, ya da çocuklarınız, aşağıdaki eğitim kuruluşlarından hangilerine devam ediyor?
Lütfen çocuklarınızdan kaç tanesi nereye gidiyorsa karşısına sayısını yazın. Çocuklarınızın gitmediği okulların karşısına "0" (sıfır) yazın.

Almanya'da çocuğum yok

()

Çocuk sayısı

Kindergarten

.....

Vorschule

.....

Vorbereitungsklassen

.....

Grundschule

.....

Hauptschule

.....

Sonderschule

.....

Realschule

.....

Gymnasium

.....

Gesamtschule

.....

Berufschule

.....

Berufsfachschule

.....

Fachoberschule

.....

Fachhochschule

.....

Universitaet

.....

26. Çocuğunuza (çocuklarınıza) Almanca olarak gösterilen derslerden başka, anadilinde de öğretim yapılıyor mu?

Almanya'da çocuğum yok

()

çocukların sayısı

Evet, anadilinde
öğretim yapılıyor

.....

Hayır, anadilinde
öğretim yapılmıyor

.....

27. Çocuğunuzun, ya da çocuklarınızın gittiği okul
bir Türk okulu mu?

Almanya'da çocuğum yok

()

çocukların sayısı

Evet, Türk okuluna
gidiyorlar

.....

Hayır, Türk okuluna gitmiyorlar

28. Şimdi genel olarak çocukların eğitimi konusundaki görüşlerinizi öğrenmek istiyoruz. Çocuğunuz yoksa bile aşağıdaki sorulara lütfen yine cevap veriniz.

Hiç bir derdiniz ve para sıkıntınız olmasaydı, çocuklarınızın ideal olarak hangi eğitimi görmelerini arzulardınız?

Çocuklar için eğitim isteği

Hiç bir eğitim istemem	()
İlkokul eğitimi	()
Meslek eğitimi,çıraklık	()
Meslek okulu,yada ortaokul eğitimi	()
Lise düzeyinde meslek okulu eğitimi	()
Lise eğitimi	()
Yüksek meslek eğitimi	()
Üniversite eğitimi	()

29. Ancak,bir gerçek vardır,insan her zaman istediğine kavuşamaz. Hatta bazen istediğinden çok daha azıyla yetinmek zorunda kalır. Ama çocuklarınızın,kendilerini kurtarmak için en azından mutlaka görmeleri gereken eğitim sizce nedir?

Çocuklar için en azından
gerekli eğitim

Hiç bir eğitim istemem	()
İlkokul eğitimi	()
Meslek eğitimi,çıraklık	()
Meslek okulu yada ortaokul eğitimi	()
Lise düzeyinde meslek okulu eğitimi	()
Lise eğitimi	()
Yüksek meslek eğitimi	()
Üniversite eğitimi	()

30. Herşeyin yolunda gittiğini varsayarsak, sizin malî gücünüze ve genel durumunuza göre çocuklarınız gerçekten nasıl bir eğitim göreceklerdur dersiniz?

Çocuklar için gerçekten
umulan eğitim

- | | |
|--|-----|
| Hiç bir eğitim | () |
| İlkokul eğitimi | () |
| Meslek eğitimi, çıraklık | () |
| Meslek okulu ya da orta-
okul eğitimi | () |
| Lise düzeyinde meslek
okulu eğitimi | () |
| Lise eğitimi | () |
| Yüksem meslek eğitimi | () |
| Üniversite eğitimi | () |

31. Aşağıda pek çok ailenin uyguladığı eğitim kuralları var.Sizin çocuklarınızda durum nasıl? Ya da çocuğunuz olsa bunlardan hangilerini uygulardınız? Şimdi sizin uygulamayı tercih edeceğiniz kural ya da yöntem hangisiyse onu işaretleyiniz.

Çocuklarınızı şu kurallara göre mi eğitiyorsunuz? (ya da eğitirdiniz?)

	evet	hayır
Çocuklara herşeyi açıklamalı...	()	()
Çocuklar her söylenene kural olarak hemen itaat etmeli,...	()	()
Çocuklar küçük yaştan kendi sorunlarını bizzat çözümlemeye alıştırmalı...	()	()
Çocuklar özel biçimde ödüllendirilmeksizin kendilerini zorlayıp başarı göstermeyi öğrenmeli..	()	()
Çocukların her zaman herşeyi bilmesine gerek yoktur.	()	()
Çocuklar ancak bir kaç kez uyarıldıktan sonra cezalandırılmalı..	()	()
Çocuklar modern hayatın tehlikelelerinden mümkün olduğu kadar uzun süre uzak tutulmalı...	()	()
Bir başarı sağladıkları zaman çocuklar kural olarak hep ödüllendirilmelidir.	()	()

32. Aşağıya, çok duyulan görüşlerden bir dizi sıraladık.

Bu konularda herkes başka türlü düşünebilir. Ancak biz, şimdi sizin düşüncelerinizi öğrenmek istiyoruz. Aşağıdaki iddiaları, doğru mu, yoksa yanlış mı bulduğunuzu, karşılıklarına çarpı işareti (x) koyarak belirtin:

	Yüzde yüz kabul ediyorum	Kısmen kabul ediyorum	Kısmen redde- diyorum	Yüzde yüz redde- diyorum
Varolan dünya görüşle- rinden çoğu kısmen doğ- rudur. Ama olasılıkla hiç biri tam doğru değil.	()	()	()	()
Anlamlı bir ömür süre- bilmek için insanın büyük bir düşünceye, ideale gönül bağlamış olması gerekmez.	()	()	()	()
Savundukları görüşler yüzünden bazı kimseler- den nefret etmek gerekir.	()	()	()	()
İnsan, değer verdiği kim- selerin görüşünü öğrenme- ye olanak kazanıncaya kadar kendi görüşünü ortaya koyma- sa, çoğu zaman iyi eder.	()	()	()	()
Gerçekten önemli bir kişi olmak için insanın kendini bir ideale adanmış olması şart değildir.	()	()	()	()
Dinle ilgili görüş ayrılık- larında insanın, başka türlü düşünenlerle bir uzlaşmaya varmamak için özen göster- mesi gerekir.	()	()	()	()

	Yüzde yüz kabul ediyorum	Kısmen kabul ediyorum	Kısmen redde- diyorum	Yüzde yüz redde- diyorum
Gençlerin pek çoğu bugün fazla iyi ve rahat yaşıyorlar. Onun için artık yeniden sıkı disiplin öğretmenin zamanı geldi de geçiyor bile...	()	()	()	()
Her zaman savaş ve kavga çıkması, insanın yaradılışına göre olan bir şey değildir.	()	()	()	()
Çok fazla konuşulup tartışılıyor. Bu yolla fazla ileriye gidilemez.	()	()	()	()
Otoriteye saygı ve dikkat hiç de öyle çocukların öğrenmesi gereken en önemli şeylerden değildir.	()	()	()	()
Bir insanın saygısızlığı tabii onunla birlikte yaşamayı zorlaştırır. Ama böyleslerini de idare etmeyi öğrenmek gerekir.	()	()	()	()
Gençlerin bazen isyancı düşünceleri vardır. Ama büyünce hemen kendilerini ortama uydurup o düşüncelerini maalesef artık ciddiye almazlar.	()	()	()	()

	Yüzde yüz kabul ediyorum	Kısmen kabul ediyorum	Kısmen redde- diyorum	Yüzde yüz redde- diyorum
Ülkemizin bugün ihtiya- cı olan şey, yasalar ve programlardan çok güvene- bileceğimiz birkaç yürekli politikacıdır.	()	()	()	()
İşadamları ve üreticiler toplumumuz için sanatçı ve profesörlerden daha önemlidir.	()	()	()	()
Resmi dairelerdeki memur- lara baş vurmak yararlıdır. Çünkü onlar, orta halli va- tandaşın dertleriyle gerçek biçimde ilgilenirler.	()	()	()	()
Bugünkü günde insan ileri- yi bir yana bırakarak günü- nü gün etmeye bakmalı.	()	()	()	()
Bazı kimseler ne derse desin, vatandaşın çoğunluğu bugün eskisinden daha iyi değil, daha kötü yaşıyor.	()	()	()	()
Bugünkü günde insan, kime gerçekten güvenilebileceğini bilir.	()	()	()	()
İşlerin nasıl yürüyüp nereye gittiğine baktıkça çocuk dünyaya getirmenin pek doğru olmadığı geliyor insanın aklına.	()	()	()	()

33. Almanya'ya gitme kararını verdiğiniz zaman nasıl olmuştu?
Hangi sebep, ya da sebeplerden ötürü Almanya'ya geldiniz?

	doğru	doğru değil
Almanya'da, Türkiye'dekinden daha çok para kazanabileceğimi düşündüğüm için...	()	()
Almanya'da bir meslek edinmek istediğim için...	()	()
Benden önce Türk dostlarım, tanıdıklarım da Almanya'ya gittikleri için...	()	()
Benden önce ailemden, akrabalarımın bazıları Almanya'ya gittikleri için...	()	()
Almanya'da, Türkiye'dekinden daha iyi yaşanabileceği için...	()	()
Türkiye'de bir iş kurup kendimi kurtarmak için Almanya'da para biriktirmek istiyordum.	()	()
Çocuklarımla Almanya'da daha iyi eğitim göreceklərini düşündüğüm için...	()	()
Ailem öyle istediği için...	()	()
Türkiye'de işsizdim ve iş bulamıyordum.	()	()
Almanya'da kazanacağım parayla Türkiye'deki aile mensuplarıma daha iyi geçindireceğimi düşündüğüm için...	()	()
Siyasal sebeplerden ötürü...	()	()

34. Kaç yıldır Almanya'da yaşıyorsunuz? Lütfen, arada uzun süre kesintili olsa da, toplam olarak Almanya'da kaç yıldır yaşadığınızı bildirin.

Almanya'da geçirdiğim yılların sayısı

35. İlk gelişinizden bu yana kesintisiz olarak Almanya'da mı yaşadınız? Yoksa -tatiller ve kısa gidiş gelişler dışında uzunca süre Türkiye'ye döndünüz mü?

Geldiğimden beri kesintisiz Almanya'da yaşıyorum. ()

İlk gelişimden bu yana uzunca bir süre Türkiye'ye gitmiştim. ()

36. Almanya'ya gelme kararı verdiğiniz zaman niyetiniz bu ülkede ne kadar zaman kalmaktı? O zamanki kararınız nasıldı?

O zamanlar Almanya'da geçirmek istediğim yılların sayısı

Temelli Almanya'da kalmak niyetindeydim ()

37. Peki, ya bugünkü düşünceniz nedir? Daha ne kadar süre

Almanya'da kalmaya niyetlisiniz?

Almanya'da daha kalmak iste-
diğim yılların sayısı

Önümüzdeki yıl Türkiye'ye
dönmek niyetindeyim .

()

Temelîi Almanya'da kalmak
istiyorum.

()

38. Şu anda Almanya'da oturduğunuz yerin adı nedir?

.....

(Posta numarası)

.....

(yerin adı)

39. Şu anda bulunduğunuz yerde ne kadar zamandır

oturuyorsunuz?

19....'dan beri

(yıl olarak)

40. Nasıl bir yerde oturuyorsunuz?

Eğer toplu bir yerde
oturuyorsanız:

koğuş/baraka ()

işçi yurdu (Heim ()

Eğer özel
oturuyorsanız:

Tek odada ()

Tek odalı dairede ()

Kiralık apartman
dairesinde ()

Kendi malınız bir
dairede ()

Kendi malınız
bir evde ()

41. Konutunuz, -mutfak ve banyo dışında- kaç odalı?

Odaların sayısı

Başkalarıyla birlikte
oturuyorum (yurt, baraka gibi) ()

42. Konutunuzda, ya da odanızda toplam kaç kişi oturuyorsunuz-

Siz de dahil hep birlikte sayınız

43. Konutunuzda aşağıdaki tesislerin hangileri var?

Kapalı bir dairede oturmuyorum ()

	evet	hayır
Konutun içinde tuvalet	()	()
Konutun içinde banyo/duş	()	()
Konutun içinde akar su	()	()
Konutun içinde sıcak su	()	()
Konutun içinde soba	()	()
Konutun içinde kalorifer, ya da kat kaloriferi	()	()

44. Aşağıdaki araç ve gereçlerden hangilerine sahipsiniz?

	var	yok
Elektrik ya da havagazı ocağı	()	()
Euzdolabı	()	()
Elektrikli mutfak aletleri	()	()
Çamaşır makinası	()	()
Bulaşık makinası	()	()
Elektrik süpürgesi	()	()
Radyo	()	()
Televizyon	()	()
Pikap/teyp	()	()
Telefon	()	()
Otomobil	()	()

45. Son iki yıl boyunca Almanya'daki konutunuzu değiştirdiniz mi?

Hayır	()
Bir kere	()
İki kere	()
İki kereden fazla	()

46. Şu andaki ev durumunuzdan memnun musunuz? Yoksa pek değil-
misiniz?

Evet, çok memnunum	()
Evet, memnunum	()
Hayır, pek değilim	()
Hayır, değilim	()

47. Şu anda ne kadar kira ödüyorsunuz?

Lütfen elektrik, havagazı, su ve kalorifer gibi yan masraflar olmaksızın sırf kirayı bildirin.

Aylık kira bedeli .,.....DM

48. Daha iyi bir konut için daha yüksek bir kira ödemeye razı olur muydunuz?

Evet, mutlaka ()

Evet, belki olurdum ()

Hayır, herhalde olmazdım ()

Hayır, kesinlikle olmazdım ()

49. Oturduğunuz evde başka hangi milletlerden insan var?

Benden başka kimse yok ()

Benden ya da ailemden başka yalnızca Almanlar var ()

Çoğunluk Alman, ama başka yabancılar da var ()

Almanlar ve yabancılar aşağı yukarı aynı sayıda ()

Çoğunluk yabancı ama Almanlar da var. ()

Sadece yabancılar var ()

50. Oturduğunuz evdeki yabancılar, sizinle aynı milletten mi yoksa değil mi?

- Benden ve ailemden başka
sadece Almanlar var ()
- Bütün yabancılar Türk ()
- Yabancıların en çoğu Türk ()
- Yabancıların bazıları Türk ()
- Yabancıların benden başka
hiç biri Türk değil ()

51. Oturduğunuz yerde ya da semtte sizden başka yabancılar da yaşıyor mu?

- Benden ve ailemden başta yabancı yok ()
- Pek az yabancı var ()
- Az yabancı var ()
- Oldukça çok yabancı var ()
- Çok yabancı var ()
- Pek çok yabancı var ()

52. Oturduğunuz semtteki yabancılar sizinle aynı milletten mi?

- Oturduğumuz semtte benden yada
ailemden başka yabancı yok ()
- Semtteki bütün yabancılar da Türk ()
- Semtteki yabancıların en çoğu Türk ()
- Semtteki yabancıların birkaçı Türk ()
- Semtteki yabancıların hiç biri
Türk değil ()

53. Oturduğunuz yerde, özellikle Türkler için tesisler var mı?

Örneğin bir Türk bakkalı gibi.

Bu gibi kuruluş ve işletmeler olunca bunlardan yararlanıyor musunuz?

	Yok	Var	Varsa yararlandıklarım	
			evet	hayır
Türk sineması	()	()	()	()
Türk gazeteleri	()	()	()	()
Türk Gıda pazarları	()	()	()	()
Başka Türk Dükkanları	()	()	()	()
Türk seyahat acentası	()	()	()	()
Türk spor kulüpleri	()	()	()	()
Türk eğlence dernekleri	()	()	()	()
Türk kültürel ve sosyal dernekleri	()	()	()	()
Boş zamanları değerlendirmek için Türk tesisi	()	()	()	()
Türk lokalleri	()	()	()	()
Siyasal Türk kuruluşları	()	()	()	()
Türk Çocuk yuvaları, gündüz bakımevleri, kreşleri	()	()	()	()
Türk okulları	()	()	()	()
Dini Türk toplulukları, camiler	()	()	()	()

54. Genel olarak herkesin kendisi ve başkaları hakkında belirli görüşleri vardır. Örneğin, bazı insanların öbürlerinden daha yetenekli, daha çalışkan oldukları düşünülür. Yada başkaları özellikle kavgacı yada bencildir, yani kendi çıkarını kollar. Şimdi sizden, belirli bir takım özellikler yönünden, kendinizi ve başkalarını nasıl gördüğünüzü ve nasıl değerlendirdiğinizi öğrenmek istiyoruz. Acaba, aşağıda yakından belirteceğimiz kişiler veya guruplar, sizce örneğin daha çok zeki mi, yoksa aptal mı, sevilen, yoksa daha çok sevilmeyen mi gibi.

Bu konudaki görüşlerinizi öğrenmek amacıyla, genel olarak önemli sayılan bazı şahsiyet özellikleri ve niteliklerini liste halinde sıraladık. Listede yer alan her özelliğin tam tersini de aldık. Örneğin, "dürüst", "dürüst olmayan" gibi... Bu biçimde sıraladığımız her zıt kavram için, işaretliyebileceğiniz 6 imkân sıralanmıştır. Örneğin şöyle:

	+3	+2	+1	-1	-2	-3	
"kavgacı"	()	()	()	()	()	()	"uysal"

Şimdi soracağımız kişiyi, yada gurubu özellikle "kavgacı" buluyorsanız, o zaman +3'ün altına işaret koyacaksınız. Yani, "kavgacı"ya daha yakın tarafa. Çok "uysal", çok "yumuşak başlı" buluyorsanız, o zaman da -3'ün altına işaretleyeceksiniz. Yani, "uysal"a daha yakın olan tarafa. O kimse, yada kimseleri oldukça kavgacı buluyorsanız, o zaman +2'yi işaretlersiniz. Yani kavgacı'ya biraz daha az yakın olanı. Az kavgacı bulduğunuz kimseler içinse +1'i işaretleyin. Yani, bir kimse, yada kimseler, sizce belirli bir özelliğe ne kadar fazla sahipse, işaretinizi de o kelimenin o kadar yakınına koyacaksınız.

Aşağıya, belirli şahsiyet özelliklerine ilişkin listeyi koyduk. Bu listede, verdiğimiz niteliklere göre değerlendirmeniz gereken kişi, yada kişiler yer alıyor. Size belirteceğimiz kimse, yada kimseleri şahsen tanımanız şart değildir. Herkes gibi sizin de herhalde, bu gibi kimselerin genel olarak hangi karakter nitelikleri taşıdığı konusunda bir fikriniz vardır. Şimdi lütfen, verdiğimiz kişilerin ne gibi karakter, yada şahsiyet niteliklerine sahip olduğunu genel olarak belirtin.

54.a) Hangi özellikleri kendiniz için doğru buluyorsunuz?

	+3	+2	+1	-1	-2	-3	
çalışkan	()	()	()	()	()	()	tembel
ilkel	()	()	()	()	()	()	medeni
zeki	()	()	()	()	()	()	aptal
topluma uya- mayan/uymayan	()	()	()	()	()	()	topluma uya- bilen/uyan
dürüst	()	()	()	()	()	()	sahtekar
kavgacı	()	()	()	()	()	()	uysal
temiz	()	()	()	()	()	()	pis
sevilen	()	()	()	()	()	()	sevilmeyen
bencil	()	()	()	()	()	()	yardımsever

54.b) Sizce, büyük bir Alman fabrikasının döner şeridinde çalışan bir Türk işçisinin özellikleri nelerdir?

	+3	+2	+1	-1	-2	-3	
Çalışkan	()	()	()	()	()	()	tembel
ilkel	()	()	()	()	()	()	medeni
zeki	()	()	()	()	()	()	aptal
topluma uya- mayan/uymayan	()	()	()	()	()	()	topluma uya- bilen/uyan
dürüst	()	()	()	()	()	()	sahtekar
kavgacı	()	()	()	()	()	()	uysal
temiz	()	()	()	()	()	()	pis
sevilen	()	()	()	()	()	()	sevilmeyen
bencil	()	()	()	()	()	()	yardımsever

54.c) Sizce büyük bir Alman fabrikasında sorumlu mevkide bulunan bir Türk mühendisi hangi özelliklere sahiptir?

	+3	+2	+1	-1	-2	-3	
çalışkan	()	()	()	()	()	()	tembel
ilkel	()	()	()	()	()	()	medeni
zeki	()	()	()	()	()	()	aptal
topluma uya- mayan/uymayan	()	()	()	()	()	()	topluma uya- bilen/uyan
dürüst	()	()	()	()	()	()	sahtekar
kavgacı	()	()	()	()	()	()	uysal
temiz	()	()	()	()	()	()	pis
sevilen	()	()	()	()	()	()	sevilmeyen
bencil	()	()	()	()	()	()	yardımsever

54.d) Sizce, büyük bir Alman fabrikasının döner şeridinde çalışan bir Alman işçisinin özellikleri nelerdir?

	+3	+2	+1	-1	-2	-3	
çalışkan	()	()	()	()	()	()	tembel
ilkel	()	()	()	()	()	()	medeni
zeki	()	()	()	()	()	()	aptal
topluma uya- mayan/uymayan	()	()	()	()	()	()	topluma uyabilen ya da uyan
dürüst	()	()	()	()	()	()	sahtekar
kavgacı	()	()	()	()	()	()	uysal
temiz	()	()	()	()	()	()	pis
sevilen	()	()	()	()	()	()	sevilmeyen
bencil	()	()	()	()	()	()	yardımsever

54.e) Sizce büyük bir Alman fabrikasının sorumlu mevkiinde bulunan bir Alman mühendisinin özellikleri nelerdir?

	+3	+2	+1	-1	-2	-3	
çalışkan	()	()	()	()	()	()	tembel
ilkel	()	()	()	()	()	()	medenî
zeki	()	()	()	()	()	()	aptal
topluma uya- mayan/uymayan	()	()	()	()	()	()	topluma uyabilen, yada uyan
dürüst	()	()	()	()	()	()	sahtekâr
kavgacı	()	()	()	()	()	()	uysal
temiz	()	()	()	()	()	()	pis
sevilen	()	()	()	()	()	()	sevilmeyen
bencil	()	()	()	()	()	()	yardımsever

54.f) Size başkaları hakkındaki fikrinizi sorduk. Şimdi de Almanların,Almanya'daki Türklerle ilgili muhtemel görüşlerini öğrenmek istiyoruz. Aynen yukardaki şemaya uygun olarak cevap verin. Acaba,sizce Almanlar,bir büyük Alman fabrikasının döner şeridinde çalışan bir Türk işçisi hakkında ne düşünürler?

	+3	+2	+1	-1	-2	-3	
Çalışkan	()	()	()	()	()	()	tembel
ilkel	()	()	()	()	()	()	medenî
zeki	()	()	()	()	()	()	aptal
topluma uya- mayan	()	()	()	()	()	()	topluma uyabilen, yada uyan
dürüst	()	()	()	()	()	()	sahtekâr
kavgacı	()	()	()	()	()	()	uysal
temiz	()	()	()	()	()	()	pis
sevilen	()	()	()	()	()	()	sevilmeyen
bencil	()	()	()	()	()	()	yardımsever

54.g) Peki, acaba Almanlar, büyük bir Alman fabrikasının
sorumlu mevkiinde bulunan bir Türk mühendisi hakkında
neler düşünürler?

	+3	+2	+1	-1	-2	-3	
çalışkan	()	()	()	()	()	()	tembel
ilkel	()	()	()	()	()	()	medeni
zeki	()	()	()	()	()	()	aptal
topluma uya- mayan/uymayan	()	()	()	()	()	()	topluma uyabilen- ya da uyan
dürüst	()	()	()	()	()	()	sahtekar
kavgacı	()	()	()	()	()	()	uysal
temiz	()	()	()	()	()	()	pis
sevilen	()	()	()	()	()	()	sevilmeyen
bencil	()	()	()	()	()	()	yardımsever

55. Genellikle, çeşitli milletlere mensup insanlar hakkında çeşitli yargılarımız vardır. Şimdi lütfen aşağıdaki şemaya göre, burada belirttiğimiz ulusların özelliğini sizin nasıl değerlendirdiğinizi açıklayın. Her ulusun yanına, sizce o ulus için hangi özellik doğruysa, bir işaret koyun.

	çalışkan	sevilen	topluma uyan
Almanlar	Hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()
Yunanlılar	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()
Hollandalılar	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()
İtalyanlar	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()
Japonlar	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()
Yugoslavlular	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()
İspanyollar	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()
Türkler	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()	hemen hepsi () en çoğu () yarısı () bazıları () çok azı ()

56. Almanya'ya gelmeden önce, bu ülkedeki çalışma ve yaşama koşulları hakkında yeterince bilgi aldınız mı?

Bilgi almadım. ()

Yeterince bilgi almadım. ()

Yeterince bilgi aldım. ()

57. Peki, şimdi durum nasıl? Almanya'daki yaşama ve çalışma koşulları hakkında bu arada edindiğiniz bilgileri yeterli buluyor musunuz?

Şu andaki bilgilerimi yeterli buluyorum. ()

Şu andaki bilgilerimi yeterli bulmuyorum. ()

58. Almanca bilginizi nasıl değerlendiriyorsunuz?

Hiç Almanca bilmiyorum. ()

Birkaç kelime Almanca biliyorum. ()

Almanlara derdimi ancak güçbela anlatabiliyorum ()

Almanlara derdimi iyi anlatabiliyorum ()

Mükemmel Almanca biliyorum ()

59. Almanca bilgilerinizi, kurslara katılarak denediniz mi?

Evet, çalıştığım yerdeki
Almanca kurslara katılarak ()
Evet, başka yerlerdeki
Almanca kurslarına katılarak ()
Hayır ()

60. Şimdi size bir dizi Türkçe sözler veriyoruz.

Her Türkçe sözün karşısına da üç tane Almanca
söz koyduk. Bu üç sözden yalnızca bir teki Türkçe
sözün tam karşılığıdır. Lütfen, sizce Türkçe sözün
Almanca'daki tam karşılığı hangisiyse onu işaretleyin.
Eğer Türkçe sözlerin Almanca karşılıklarını bilmiyorsanız
o zaman ''bilmiyorum''un karşısına işaret koyun.
Almanca karşılıklardan yalnız birini işaretleyin.

a) Ustabaşı

Betriebsrat ()
Vertrauensmann ()
Meister ()
Bilmiyorum ()

b) Vergi

Steuer ()
Lohn ()
Versicherung ()
Bilmiyorum ()

c) Otobüs

Eisenbahn	()
Taxi	()
Omnibus	()
Bilmiyorum	()

d) Danışma

Öffnungszeit	()
Beratung	()
Schalter	()
Bilmiyorum	()

e) Para biriktirmek

Ausgeben	()
Sparen	()
Überweisen	()
Bilmiyorum	()

f) Ekmek

Kuchen	()
Brötchen	()
Brot	()
Bilmiyorum	()

g) Mağaza

Kaufhaus	()
Kiosk	()
Sparkasse	()
Bilmiyorum	()

h) Ceket

Hemd	()
Pullover	()
Jacke	()
Bilmiyorum	()

i) Doldurmak

Anrufen	()
Unterschreiben	()
Ausfüllen	()
Bilmiyorum	()

j) Dilekçe vermek

Beantragen	()
Wünschen	()
Angeben	()
Bilmiyorum	()

EĞER ÇALIŞAN BİR İNSAN DEĞİLSENİZ, O ZAMAN HEMEN 83 NUMARALI SORUYA GEÇİN.

EĞER MESLEK SAHİBİ, ÇALIŞAN BİR İNSANSANIZ, O ZAMAN SIRAYI BOZMADAN DEVAM EDİN.

EĞER ŞU ANDA İŞSİZSENİZ, O ZAMAN YİNE SORU ATLAMADAN DEVAM EDİN. BU TAKDİRDE SORULARA, EN SON ÇALIŞTIĞINIZ İŞİ ESAS ALARAK CEVAP VERİN.

61. Şu anda çalıştığınız işyerinde ne zamandan beri bulunmaktasınız?

19.....'den beri
(yıl olarak)

62. Bu iş yerinde kaç kişi çalışıyor?

- | | |
|-------------------------------|-----|
| 5'in altında işçi | () |
| 5'ten 19'a kadar işçi | () |
| 20'den 49'a kadar işçi | () |
| 50'den 199'a kadar işçi | () |
| 200'den 499'a kadar işçi | () |
| 500'den 999'a kadar işçi | () |
| 1000 yada 1000'den fazla işçi | () |

63. Çalıştığınız yerdeki işçiler arasında ne kadar yabancı var?

- | | |
|--|-----|
| İşyerinde benden başka yabancı işçi yok | () |
| İşyerindeki tüm işçilerin dörtte birinden az | () |
| İşyerindeki işçilerin dörtte biriyle yarısı arasında | () |
| İşyerindeki işçilerin yarısıyla dörtte üçü arasında | () |
| İşyerindeki işçilerin hemen hepsi yabancı | () |

64. Çalıştığınız bölümde doğrudan doğruya Alman arkadaşlar ya da amirlerle birarada mısınız?

	evet	hayır
Alman arkadaşlarla birarada	()	()
Alman amirlerle birarada	()	()

65. Alman arkadaşlarınızdan kaç tanesiyle yakınca ilişkiniz var?

Lütfen şöyle bir ayırım yapın: Onlarla sadece iş yerinde mi yakın sayılabilecek ilişkiniz var? İşyeri dışında da buluşuyor musunuz? Ya da onlarla özel olarak evinizde veya onların evinde beraber oluyor musunuz?

Alman iş arkadaşım yok ()
Hiç ilişkim yok ()

Sayı	İşyerindeki bölümde ilişki	işyeri dışında da ilişki	özel olarak evlerde de ilişki
1 meslekdaşla	()	()	()
2-4 meslekdaşla	()	()	()
5-7 meslekdaşla	()	()	()
8-10 meslekdaşla	()	()	()
11-20 meslekdaşla	()	()	()
21 ve daha fazla meslekdaşla	()	()	()

66. Genel olarak iş yerinizdeki Alman iş arkadaşlarınız ya da amirlerinizle aranız nasıl?

Alman iş arkadaşım ya da amirim yok ()

Bir çoğuyla aram iyidir ()

Çoğuyla aram iyidir ()

Azıyla aram iyidir ()

Hiç biriyle aram iyi değildir ()

67. Tahmininizce sizin çalıştığınız iş yerinde kaç yabancı var?

Benden başka yabancı yok ()

İş yerimde çok az yabancı var ()

İş yerimde az yabancı var ()

İş yerimde oldukça çok yabancı var ()

İş yerimde çok yabancı var ()

İş yerimde pek çok yabancı var ()

İş yerimde sırf yabancı var ()

68. İş yerinizde doğrudan doğruya Türk arkadaşlarla ya da

Türk amirlerin emrinde mi çalışıyorsunuz?

	evet	hayır
Türk arkadaşlarla beraber çalışıyorum	()	()
Türk amirlerle beraber çalışıyorum	()	()

69. Kaç Türk iş arkadaşınızla yakınca ilişkiniz var?

Lütfen şöyle bir ayırım yaparak söyleyin: Bu ilişkileriniz sadece iş yeri içinde mi? Dışarıda da buluşuyor musunuz? Ya da ara sıra Türk arkadaşlarınızın da evlerine gidip geliyor musunuz?

Türk iş arkadaşım yok ()

Türk iş arkadaşlarımla ilişkim yok ()

sayı	iş yerinde ilişki	dışarıda da ilişki	özel olarak evlerde de ilişki
1 arkadaşla	()	()	()
2-4 arkadaşla	()	()	()
5-7 arkadaşla	()	()	()
8-10 arkadaşla	()	()	()
11-20 arkadaşla	()	()	()
21 ve daha fazla arkadaşla	()	()	()

70. İş yerinizdeki Türk arkadaş ya da amirlerle aranız nasıl?

Türk iş arkadaşım ya da amirim yok ()

Çoğunlukla aram iyidir ()

Çoğuyla aram iyidir ()

Azıyla aram iyidir ()

Hiç biriyle aram iyi değildir ()

71. Aşağıdaki çalışma koşullarından hangisi sizin iş yerinize uyuyor?

	uyuyor	kısmen uyuyor	uymuyor
Ağır bedeni iş	()	()	()
Çok kafa yorucu iş	()	()	()
Hızlı çalışma temposu	()	()	()
Çok dikkat ve özen isteyen iş	()	()	()
Sinir gerici iş	()	()	()
Kaza tehlikesi olan ve sağlığa zararlı iş	()	()	()
Arkadaşlarla iyi anlaşma olan iş	()	()	()
Paydosları iyi ayar- lanmış iş	()	()	()
Yükselme olanağı olan iş	()	()	()
Ücreti adaletli iş	()	()	()
İlginç ve değişken iş	()	()	()
Kararın bizzat veri- leceği iş	()	()	()
Çok bilgi ve yetenek isteyen iş	()	()	()
Temiz iş	()	()	()
Sorumluluğu büyük iş	()	()	()

72. Her şeyi hesaplarsanız son yıllarda mesleğinizde ilerleyebildiniz mi?

Çok ilerledim (meslek olarak) ()

Mesleğimde ilerledim ()

Mesleğimde aynı kaldım ()

Mesleğimde geriledim ()

73. Şu andaki mesleki durumunuzdan memnun musunuz? Yoksa

Daha ilerlemek ister miydiniz?

Şu andaki mesleki durumumdan memnunum ()

Mesleğimde daha ilerlemek isterdim ve buna olanak da görüyorum ()

Mesleğimde ilerlemek isterdim, ama buna olanak göremiyorum ()

74. Aşağıya insanın mesleğinde elde edebileceği birtakım sonuçları sıraladık. İdeal bir meslek hayatında bunların sizce ne kadar önemli olduğunu bilmek istiyoruz. Ama cevap verirken gerçekten yaptığınız işi bir yana bırakarak ideal koşullar altında elde etmek istediklerinizi gözönüne alın.

	çok önemli	önemli	az önemli	önemsiz
maddi güvenlik	()	()	()	()
toplum içinde itibar	()	()	()	()
rahat çalışma koşulları	()	()	()	()
yeterince boş zaman	()	()	()	()
yüksek gelir	()	()	()	()
iş arkadaşları ve amir- lerle iyi bir anlaşma	()	()	()	()
bilgi ve yeteneklerin ortaya konulduğu bir iş	()	()	()	()
egitimi ilerletme olanakları	()	()	()	()
iyi bir semtte oturmak	()	()	()	()
işyerinin garantili olması	()	()	()	()
bizzat karar verme olanak- larının büyük olması	()	()	()	()
hergün yeni şeylerin öğ- renildiği bir iş	()	()	()	()
iş arkadaşlarının takdi- rini kazanmak	()	()	()	()
ilginç ve değişken bir iş	()	()	()	()
sorumluluğu büyük iş	()	()	()	()
yükselme olanakları	()	()	()	()
işten memnun olmak	()	()	()	()

75. Şimdi de bu özelliklerden hangilerinin gerçekten sizin işinizde var olduğunu belirtin.

	tamamen var	çoğunlukla var	kısmen var	hiç yok
maddi güvenlik	()	()	()	()
toplum içinde itibar	()	()	()	()
rahat çalışma koşulları	()	()	()	()
yeterince boş zaman	()	()	()	()
yüksek gelir	()	()	()	()
iş arkadaşları ve amir- lerle iyi anlaşma	()	()	()	()
bilgi ve yeteneklerin ortaya konulduğu bir iş	()	()	()	()
egitimi ilerletme ola- nakları	()	()	()	()
iyi bir semtte oturmak	()	()	()	()
işyerinin garantili ol- ması	()	()	()	()
bizzat karar verme ola- naklarının büyük olması	()	()	()	()
her gün yeni şeylerin ö renildiği bir iş	()	()	()	()
iş arkadaşlarının tak- dirini kazanmak	()	()	()	()
ilginç ve değişken bir iş	()	()	()	()
sorumluluğu büyük iş	()	()	()	()
yükselme olanakları	()	()	()	()
işten memnun olmak	()	()	()	()

76. Şu anda Almanya'da yaptığınız işi değerlendirecek olursanız bir kere daha gelseniz yine aynı işi yapmaya mı karar verirsiniz yoksa şimdi yaptığınızdan başka bir iş mi yapmak isterdiniz?

Mutlaka yine aynı işi yapmaya karar verirdim. ()

Muhtemelen yine aynı işi yapmaya karar verirdim. ()

Herhalde yine aynı işi yapmaya karar vermezdim. ()

Kesinlikle yine aynı işi yapmaya karar vermezdim. ()

77. İnsanın işinden memnun olması için çeşitli sebepler vardır.A-şağıya bu sebeplerden üçünü sıraladık.Sizin için bu sebeplerden en fazla hangisi geçerlidir?

Lütfen sadece bir tek sebepte karar kılın.

Bana yüksek gelir ve maddi güvenlik sağladığı için işimden memnunum. ()

İşimde tatmin ve takdir gördüğüm için mesleğimden memnunum. ()

Gerçi tam istediğim işte çalışıyor değilim ama,çevreme bakınca elimdekiyle yetinmem gerektiği sonucuna varıyorum. ()

Mesleğimden memnun değilim. ()

78. Şimdi yaptığınız işi vaktiyle Türkiye'de yaptığınız işle karşılaştıracak olursanız ne dersiniz?

Akrabalarım ve yakınlarımla gözünde şimdi yaptığım işin gösterişi ve itibarı

Türkiye'de son yaptığım işinkinden daha yüksek

()

Türkiye'de son yaptığım işle aşağı yukarı aynı

()

Türkiye'de son yaptığım işinkinden daha aşağı

()

79. Şimdi yaptığınız işi Türkiye'de son yaptığınız işle karşılaştıracak olursanız ne dersiniz? Şimdi Almanya'da yaptığınız işten, en son Türkiye'de yaptığınıza oranla daha mı memnunsunuz, aynı derecede mi memnunsunuz, yoksa daha az mı memnunsunuz?

Şimdi yaptığım işten;

Türkiye'de en son yaptığım işe göre daha çok memnunum.

()

Türkiye'de en son yaptığım işe göre aynı derecede memnunum.

()

Türkiye'de en son yaptığım işe göre daha az memnunum.

()

80. Şimdiye kadar Almanya'da herhangi bir mesleki geliştirme kursuna katıldınız mı?

evet ()

hayır ()

81. Yakın bir gelecekte Almanya'da mesleki geliştirme kurslarına katılmayı tasarlıyor musunuz?

evet ()

hayır ()

82. Fazla mesainiz de dahil olmak üzere haftada kaç saatinizi ortalama evinizin dışında,işinizde geçiriyorsunuz?

Haftalık çalışma saatleri saat

Ev dışında çalışmıyorum ()

83. Ortalama olarak haftada kaç saatinizi çeşitli işler için evinizde ya da eviniz için geçiriyorsunuz(örneğin önemli onarım işleri,normal ev işleri ya da eviniz için yaptığınız alış-verişler için)?

Haftada ortalama evde geçirdiğim iş saatlerisaat

Evde iş yapmıyorum. ()

84. Hafta içi iş günleri ortalama kaç saat kendinize ayırabiliyorsunuz?Her gün kendiniz için kaç saat boş vaktiniz olduğunu lütfen belirtin.

Her iş günü ortalama boş vaktimsaat

İş günleri boş vaktim yoktur. ()

85. Hafta sonlarında ortalama kendinize kaç saat ayırabiliyorsunuz?Hem cumartesi hem de pazarları için ayırabildiğiniz saatleri toplam olarak bildirin.

Cumartesi ve pazarları boş vaktim.....saatdir

Cumartesi-pazar boş vaktim yok. ()

86. Konutunuzun yakınında sizin kolayca gidebileceğiniz türden aşağıdaki dernek,kulüp ya da kuruluşlardan bir veya birkaçı var mı?

	yok	var	bilmiyorum
Eğlence kulüpleri (örneğin kegel kulübü)	()	()	()
Spor kulüpleri	()	()	()
Kültürel ya da sosyal kuruluş- lar(örneğin Türk halk derneği, hayır derneği gibi)	()	()	()
Siyasal partiler ya da dernekler	()	()	()
Dini kuruluşlar	()	()	()

87. Şimdi de kulüp ya da derneklere üyeliğinizle ilgili birkaç sorumuz var.

Herhangi bir örgütün,kulübün ya da derneğin üyesimisiniz?

Evet ()

Hayır ()

EĞER DEĞİLSENİZ HEMEN 94 NUMARALI SORUYA GEÇİN .
HERHANGİ BİR DERNEĞE YA DA BENZERİ KURULUŞA ÜYE
İSENİZ SIRAYLA DEVAM EDİN .

88. Kaç kulüp, dernek ya da örgüte üyesiniz?

Üye olduğunuz kulüp, dernek ya da
örgütlerin sayısı

.....

89. Aşağıdaki türden kuruluşların hangilerine üyesiniz? Lütfen
üyesi bulunduğunuz her kuruluş için bir çarpı işareti yapın.

	evet	hayır
Eğlence kulüpleri (örneğin kegel kulübü)	()	()
Spor kulüpleri	()	()
Kültürel ya da sosyal amaçlı kuruluşlar (örneğin memleket ku- lûpleri, folklor dernekleri, ha- yır dernekleri)	()	()
Dini kuruluşlar	()	()
Siyasal dernekler	()	()
Sendikalar	()	()

90. Son üç ay boyunca üyesi bulunduğunuz kuruluşun ya da kuruluş-
ların toplantılarına düzenli biçimde gittiniz mi ?

evet ()

hayır ()

91. Üyesi bulunduğunuz kuruluş ya da kuruluşların başka çalışmalarına da katılıyor musunuz?

evet ()

hayır ()

92. Bu kuruluş ya da kuruluşlarda bir resmi göreviniz var mı?

evet ()

hayır ()

93. Üyesi bulunduğunuz kuruluş ya da kuruluşlarda Alman üyeler de var mı?

evet ()

hayır ()

94. Toplumumuzda, bir insanın mesleğinde yüksek bir mevki elde edebilmesi için ne yapması gerektiğine ilişkin olarak çeşitli görüşler vardır. Aşağıya bu görüşlerden ikisini aldık. Sizce bunlardan hangisinin daha doğru olduğunu belirtin.

Bir insan yılmadan ve yorulmadan çalışırsa büyük güçlükleri bile aşarak hayatta ilerler. ()

Gerçekten ilerleyebilmek için yılmadan çalışmak hiç de yeterli değildir. İnsanın ilişkileri ve şartları doğuştan iyi değilse bu fayda etmez. ()

95. Almanya'daki insanlar arasında zenginlik,kazanç ve sahip oldukları mallar arasında farklar olduğunu biliyorsunuz. Sizce,bu farkları meydana getiren en önemli neden hangi sidir?

Lütfen sadece bir tek karşılığa işaret koyun.

- | | |
|---|-----|
| İnsanlar arasındaki çalışma bakımından farklar | () |
| Toplum için çeşitli mesleklerin önemleri arasındaki farklar | () |
| Çeşitli çıkar guruplarının farklı etkileri | () |
| İnsanın içinde doğduğu ve mensup olduğu ortam ve çevre | () |
| Bir azınlığın çoğunluğu sömürmesi | () |

96. Her insan,ayda ne kadar para kazanacak olursa,bütün ihtiyaçlarını karşılayabileceğini kendince bilir.Siz ayda net olarak ne kadar ne kadar kazansaydınız,kendinize göre bütün arzuladıklarınızı elde edebilirdiniz?

Mark olarak:

dilediğiniz aylık net kazanç

- | | |
|-----------------------|-----|
| 600'den 800'e kadar | () |
| 800'den 1000'e " | () |
| 1000'den 1200'e " | () |
| 1200'den 1400'e " | () |
| 1400'den 1600'e " | () |
| 1600'den 1800'e " | () |
| 1800'den 2000'e " | () |
| 2000'den 2200'e " | () |
| 2200'den 2400'e " | () |
| 2400'den 2600'e " | () |
| 2600'den 2800'e " | () |
| 2800'den 3000'e " | () |
| 3000'den 3500'e " | () |
| 3500'den 4000'e " | () |
| 4000'den 4500'e " | () |
| 4500'den 5000'e " | () |
| 5000'den 6000'e " | () |
| 6000'den 7000'e " | () |
| 7000'den 8000'e " | () |
| 8000'den 10.000'e " | () |
| 10.000'den 15.000'e " | () |
| 15.000'den 20.000'e " | () |
| 20.000 ve daha yukarı | () |

97. Ama insan çoğu kez, kendini tam anlamıyla tatmin edecek ve her istediğine ulaşacak kazanca sahip olamaz. Hatta bazen istediğinin çok altında bir parayla yetinmek zorunda kalır. Sizce, en zorunlu ihtiyaçlarınızı ve isteklerinizi karşılamak için elinize geçmesi gereken aylık net para, en azından ne kadar olmalıdır?

Mark olarak: mutlaka gerekli aylık
net kazanç

600'den 800'e kadar	()
800'den 1000'e "	()
1000'den 1200'e "	()
1200'den 1400'e "	()
1400'den 1600'e "	()
1600'den 1800'e "	()
1800'den 2000'e "	()
2000'den 2200'e "	()
2200'den 2400'e "	()
2400'den 2600'e "	()
2600'den 2800'e "	()
2800'den 3000'e "	()
3000'den 3500'e "	()
3500'den 4000'e "	()
4000'den 4500'e "	()
4500'den 5000'e "	()
5000'den 6000'e "	()
6000'den 7000'e "	()
7000'den 8000'e "	()
8000'den 10000'e "	()
10000'den 15000'e "	()
15000'den 20000'e "	()
20000 ve daha yukarısı	()

99. Şimdi genel olarak Almanya'daki durumunuzu değerlendirecek olursanız hangi sonuca varıyorsunuz?Almanya'daki yaşama koşullarından daha çok,memnun musunuz,yoksa daha çok,memnun değil misiniz?

Almanya'daki durumumdan çok memnunum ()

Genel olarak Almanya'daki durumumdan memnunum. ()

Almanya'daki durumumdan az memnunum. ()

Almanya'daki durumumdan hiç memnun değilim. ()

100. Almanya'ya ilk geldiğiniz zamanı düşünecek olursanız, o zamanlar durum nasıldı?Tahmin ettiğiniz gibi mi çıkmıştı yoksa tahmininizden farklı mıydı?

Almanya'daki durumum tahmin ettiğim gibi çıkmıştı. ()

Almanya'daki durumum tahminimden daha iyi çıkmıştı. ()

Almanya'daki durumum tahminimden daha kötü çıkmıştı. ()

101. Almanya'da edindiğiniz tecrübelerle göre aşağıya sıraladığımız durumlardan hangilerini doğru, hangilerini yanlış buluyorsunuz?

Her durumun karşısına çeşitli görüşlerden hangisini uygun buluyorsanız onu işaretleyin.

	her zaman uyar	çoğu kez uyar	seyrek olarak uyar	uymaz
Bir Alman'la bir Türk aynı konutu kiralamak isterlerse burada milliyet rol oynamaz.	()	()	()	()
Türkler, Almanya'da eşdeğerli konutlar için Almanlar'dan fazla kira öderler.	()	()	()	()
Türkler, Almanya'da, aynı kirayı da ödeseler hep daha kötü döşeli ve az konforlu konutlara kalırlar.	()	()	()	()
Türklerin oturduğu semtlerde çocuk bahçeleri, okullar, yüzme havuzları ve benzeri tesisler tıpkı Alman semtlerinde olduğu kadar çoktur.	()	()	()	()
Bir Alman işyerinde işçilerin çıkarılması gerekince, ilk çıkarılanlar çoğunlukla Türkler olurlar.	()	()	()	()
Bir Alman işyerinde Türklerin yükselme şansları da tıpkı Almanlarınkı gibidir.	()	()	()	()

	her zaman uyar	çoğu kez uyar	seyrek olarak uyar	uymaz
Alman işyerlerinde Türkler hep Almanlara çok kirli, çok zor ya da çok sıkıcı gelen iş- leri görmek zorundadırlar. ()	()	()	()	()
Alman işyeri işçi temsil- cileri ve sendikacıları, Türklerin dert ve çıkarla- rına, tıpkı Almanlarınki gibi ilgi gösterirler. ()	()	()	()	()
Alman işyerlerinde Türkler çoğunlukla, aynı işi yapsalar bile Almanlardan daha az para alırlar. ()	()	()	()	()
Bir Türk işçisi, tıpkı Alman işçileri gibi işsizlik parası, sosyal yardımlar, konut pa- rası ve benzeri yardımlar üze- rinde hak sahibi olduğu halde, Alman makamları Türklere çok () daha büyük güçlükler çıkarırlar.	()	()	()	()
Alman resmi dairelerinde Türkler çoğu kez haksızca ve onur kırıcı işlemler görür ()	()	()	()	()

102. Aşağıya, Almanya'daki yabancı işçilerin şu veya bu biçimde ara sıra ileri sürdükleri görüşlerden bazılarını sıraladık. Bunlardan hangileri doğru, hangilerini yanlış bulduğunuzu belirtiniz.

	Çok doğru	Doğru	Redderim	Şiddetle reddederim
Aslında durum eskisine göre daha iyi. İnsan, Almanya'da çalışabildiği ve iyi bir ücret aldığı için memnun olmalıdır. Almanların daha iyi yerlerde çalışmaları normal.	()	()	()	()
Bir Türk, Almanya'da uzunca süre kalıp çalıştı mı, seçim hakkını da elde etmelidir.	()	()	()	()
Bir Türk uzunca süre Almanya'da kalıp çalışınca ve orda kalmak isteyince Alman vatandaşlığına da hak kazanmalıdır.	()	()	()	()
İnsan Türk olarak uzunca süre Almanya'da kalıp çalışsa bile Türk örf ve adetlerini korumalı, Alman örf ve adetlerinden sadece mutlaka gerekli olanları benimsemelidir.	()	()	()	()

103. Yakın bir gelecekte Alman vatandaşlığına geçmeyi istiyormusunuz?

evet ()

hayır ()

104. Şimdi de genel bir sorumuz var: Herkes doğduğu yerde kendini o ülkeye bağlı hisseder. Oraya mensup bulunduğunu düşünür. Bu, Türkler için de, Almanlar için de böyledir. Ancak insanlar uzunca bir süre başka ülkelerde kalırlarsa, yurtlarıyla bağları da yavaş yavaş zayıflayabilir. Almanya'da yaşayıp, çalıştığınıza göre sizin durumunuz nedir ? Kendinizi daha çok Türk mü, yoksa bu arada Alman olarak mı hissediyorsunuz ?

Kendimi tamamen Türk olarak hissediyorum ()

Kendimi aşağı yukarı her bakımdan Türk olarak hissediyorum ()

Kendimi bazı bakımlardan Türk, bazı bakımlardansa bu arada Alman olarak hissediyorum ()

Kendimi bu arada daha çok Alman olarak hissediyorum ()

Kendimi, tamamen Alman olarak hissediyorum ()

105. Şimdi, şöyle bir durum olduğunu varsayalım:

- 105.a) Genç bir Türk, bir Alman lokantasına giriyor, boş bir masaya oturuyor ve yiyecek bir şeyler ısmarlıyor. Ama garson, ona hizmet etmeyi reddediyor ve lokantayı terketmesini söylüyor. Sizce bu durumda lokantadaki Alman müşteriler nasıl bir tepki gösterirler ? Garsonun tutumunu doğru bulup desteklerler mi, umursamazlar mı, yoksa garsonu ayıplarlar mı ?

Alman müşteriler garsonun davranışını doğru bulurlar, bunu desteklerler ()

Durum Alman müşterilerinin umurlarında bile olmaz ()

Garsonu, Alman müşteriler açıkça ayıplarlar ()

105.b) Bunun üzerine yine varsayalım ki, genç Türk lokantayı terketmiyor ve müdürü görmek istiyor. Müdür, gelerek ona şöyle diyor: "Bakın, benim şahsen Türklere karşı hiç bir kötü düşüncem yoktur. Tersine, onları beğenirim de. Ama Alman müşterilerim, maalesef yabancı istemiyorlar. Lütfen anlayış gösterin ve başka bir yerde yemeğe gidin. Sonra başıma iş açılır."

Sizce, Alman müşteriler bunun üzerine nasıl bir tepki gösterirler?

Alman müşteriler, müdürün tutumunu doğru bulup, onu desteklerler ()

Olay, lokanta müşterilerinin umurunda bile olmaz ()

Alman müşteriler, müdürün tutumunu açıkça eleştirirler ve ayıplarlar ()

105.c) Olay, şöyle devam etsin diyelim: Bunun üzerine yan masada oturan bir Alman müşteri, müdüre dönerek şunları söylüyor: "Bana bakın, burası Almanya. Burada herkesin eşit muamele görmeye hakkı vardır. Alman müşterileri ileri sürüp durmayın da, bu baya servis yapın, yoksa bir daha lokantanıza adım atmam."

Sizce, bunun üzerine öbür Alman müşterilerin tepkileri ne olur?

Öbür Almanlar, bu Alman'ın davranışını doğru bulup, onu desteklerler ()

Alman müşterinin davranışı umurlarında bile olmaz ()

Öbür Almanlar, berikinin davranışına açıkça karşı çıkar, onu ayıplarlar ()

106. Sizce Türklerin Almanya'da zorluk çekmesi ve Almanya'daki hayat şartlarına alışamayışı, buradaki özel ve genel hayata katılamayışı hangi sebeplerden ileri gelmektedir ? Aşağıda sıralanan sebeplerden hangileri Almanya'daki Türkler için daha önemliyse lütfen onları işaretleyin. Yani her sebebi derecelendirin.

	çok önemli	önemli	az önemli	önemsiz
Almancaı iyi bilmemek	()	()	()	()
Yabancılarla ilgili yasalar	()	()	()	()
Almanların önyargıları	()	()	()	()
Almanların kötü davranışları	()	()	()	()
Konut durumunun kötü oluşu	()	()	()	()
İşyerinin garanti olmaması	()	()	()	()
Eğitim düzeyinin düşüklüğü	()	()	()	()
Para sıkıntısı	()	()	()	()
Örf ve âdetlerin farklılığı	()	()	()	()
Boş zaman azlığı	()	()	()	()
Almanya'daki hayata ilişkin bilgilerin azlığı	()	()	()	()
Resmî dairelerdeki muamele	()	()	()	()
Yalnızlık	()	()	()	()
Almanya'daki Türklerin dertleriyle ilgilenenlerin yokluğu	()	()	()	()
Seçmenlik hakkı olmayışı	()	()	()	()

107. Herkes bilir ki insanlar bazı insanlara daha yakın, bazılarına da daha az yakındırlar.Örneğin akrabalar ve arkadaşlar bir insana,yabancılardan daha yakındır.Bunun sonucu olarak da bazı durumlarda bazı kimselerle birarada olmak istemeyiz. Oysa başka kimselerle,yakınlarla birarada olmanın zevkli olduğunu savunuruz.Şimdi aşağıya sıraladığımız durumlardan hangilerinde,Almanlar'la birarada olmaya itirazınız olmadığını, hangi durumlardaysa onlarla birarada olmak istemediğinizi belirtin.

	çok doğru	doğru	redde- derim	şiddetle reddederim
Normal olarak sırf Türk- ler'in alış-veriş ettik- leri dükkanlardan Alman- lar'ın da alış-veriş et- mesine bir itirazım yok.	()	()	()	()
Normal olarak sırf Türk- lerin devam ettiği lokal- lere Almanlar'ın da gel- mesine karşı değilim.	()	()	()	()
Şimdiye değin sırf Türk- lerin oturduğu bir soka- ğa Almanlar'ın da taşın- masına karşı değilim.	()	()	()	()
Sırf Türkler'in üye ol- dukları bir derneğe Al- manlar'ın da yazılmasına karşı değilim.	()	()	()	()

	çok doğru	doğru	redde- derim	şiddetle reddederim
Meslek hayatında Almanlar- la işbirliği edip,birlikte çalışmaya karşı değilim.	()	()	()	()
Sadece Türklerin oturduğu bir apartmana Almanların da taşınmasına karşı değilim.	()	()	()	()
Çocuklarımla Alman çocukla- rıyla oynamasına da karşı değilim.	()	()	()	()
Bir Alman'ı evime çağırmaya karşı değilim	()	()	()	()
Bir Alman'la yakın arkadaş- lık etmeye karşı değilim.	()	()	()	()
Bir Alman'ın akrabalarımın, ailemden birisiyle evlenme- si karşı değilim.	()	()	()	()

108. Şimdi de bir Almanla kişisel ilişkiler kurduğunuz takdirde aile mensuplarınızın,dostlarınızın,tanıdıklarınızın nasıl bir tepki göstereceklerinizi bilmek istiyoruz. Akrabala-
rınız,dostlarınız,tanıdıklarınız bunu kabul ederler mi,
yoksa itirazları mı olur?

	kabul ederler	kabul- lenirler	biraz karşı çıkarlar	karşı çıkarlar
Normal olarak sa- dece Almanların gittiği bir <u>lokale</u> gidecek olursanız, <u>aile mensuplarınız</u> buna razı olurlar mı?	()	()	()	()
Normal olarak sa- dece Almanların gittiği bir <u>lokale</u> gidecek olursanız, <u>dostlarınız ve tanı- dıklarınız</u> buna razı olurlar mı?	()	()	()	()
<u>Bir Almanla yakın</u> <u>arkadaşlık kurmanıza</u> <u>aile mensuplarınız</u> razı olurlar mı?	()	()	()	()

Dostlarınız ve tanı-
dıklarınız bir Alman-
la yakın arkadaşlık
kurmanıza razı olur-
lar mı?

kabul
ederler

()

kabul-
lenirler

()

biraz
karşı
çıklarlar

()

karşı
çıklarlar

()

109. Geçen yıl Türkiye'ye ne kadar zamanda bir mektup yazdınız?

Ayda bir kereden fazla

()

Ayda bir kere

()

Üç ayda bir

()

Altı ayda bir

()

Yılda iki kereden az

()

110. Son iki yıl boyunca toplam olarak Türkiye'de ne kadar zaman bulundunuz?

Son iki yıl boyunca hiç
Türkiye'ye gitmedim.

()

Bir aydan az kaldım.

()

Bir ayla iki ay arası kaldım.

()

2 ayla 4 ay arası kaldım.

()

4 ayla 6 ay arası kaldım.

()

6 ay,hatta daha çok kaldım.

()

111. Şimdi size Almanya'daki çevrenizle ilgili birkaç soru yönelterek kimlerle ahbaplık ettiğinizi öğrenmek istiyoruz.

Bu arada lütfen sadece gerçekten buluşup görüştüğünüz kimseleri hesaba katın, yani sırf göz aşinalığınız olanları ya da sırf selamlaştıklarınızı değil.

Bu arada Türk ahbaplarınızla Almanlar'ı da ayrı ayrı belirtin.

Aşağıdaki soruların karşısına sizin için doğru olan neyse öyle işaret koyun. Örneğin Almanya'daki komşularınız arasında tanıdıklarınız ne durumda? Komşularınızdan kaçıyla sık kişisel ilişkileriniz var? Bunlardan kaç Alman?

Alman komşum yok. ()

Türk komşum yok. ()

Almanya'daki komşularınız arasında oldukça tanışıklığınız olan kimselerin sayısı	Türk komşular	Alman komşular
Kimseyle ilişkim yok.	()	()
1 kişiyle var.	()	()
2-4 kişiyle var.	()	()
5-7 kişiyle var.	()	()
8-10 kişiyle var.	()	()
11-20 kişiyle var.	()	()
21 ve daha fazlasıyla var.	()	()

112. Şimdi de komşularınızın dışındaki yakın tanıdıklarınızı

öğrenmek istiyoruz.Kendileriyle sık sık özel temas ettiğiniz kaç tanıdık ve dostunuz var?Bunlar arasında Almanlar da var mı ?

Almanya 'daki tanıdık ve dostların sayısı	Türk tanıdık ve dostlar	Alman tanıdık ve dostlar
Kimseyle ilişkim yok.	()	()
1 kişiyle var.	()	()
2-4 kişiyle var.	()	()
5-7 kişiyle var.	()	()
8-10 kişiyle var.	()	()
11-20 kişiyle var.	()	()
21 ve daha fazlasıyla var.	()	()

113. Şimdi de en yakın aile çevrenize değil de daha geniş akraba

çevresine dahil olup Almanya 'da yaşayan akrabalarınızla aranızdaki ilişkileri öğrenmek istiyoruz.Aileniz fertleri dışında Almanya'da bulunan kaç akrabanızla yakın ilişkiniz var?

Aile fertleri dışında Almanya'da yaşayan akrabam yok. ()

Aile fertleri dışında Almanya'da bulunan akrabaların sayısı	Dar aile çevresi dışındaki ve Almanya'da yaşayan akrabalar
---	--

Kimseyle ilişkim yok.	()
1 kişiyle var.	()
2-4 kişiyle var.	()
5-7 kişiyle var.	()
8-10 kişiyle var.	()
11-20 kişiyle var .	()
21 ve daha fazlasıyla var.	()

114. Hısım ve akrabalarınız arasında Almanlar da var mı?

var ()
yok ()

115. Almanya'da evinize Alman misafirlerin geldiği oldu mu?

Alman misafir geldi. ()
" " gelmedi. ()

116. "İç Almanların evine konuk gittiniz mi?

gittim ()
gitmedim ()

117. Tanıdık çevrenizin şimdikinden daha geniş olmasını ister miydiniz?

İsterdim ()
Bu kadarı
yeter ()

118. Almanlarla daha yakın ilişkiler kurmak ister miydiniz ?

Bu kadarı
yetiyor. ()
Daha fazla
olsun
isterdim. ()

119. Almanya'ya ilk geldiğiniz zamanları düşünecek olursanız o vakitler Almanlarla daha mı az, şimdiki kadar mı, yoksa daha mı çok ilişkileriniz vardı ?

O zamanlar şimdikinden daha az ilişkilerim vardı ()

O zamanki ilişkilerim bugünkü kadardı ()

O zamanlar ilişkilerim daha fazlaydı ()

120. O zamanlar Almanlarla ilişkileriniz size yetiyor muydu? Yoksa daha fazlası olsun istiyor muydunuz ?

Almanlarla ilişkilerim bana yetiyordu ()

Almanlarla olan ilişkilerimin daha fazlasını istiyordum ()

121. Bugün Almanya'daki Türklerle daha çok ilişkiniz olsun ister misiniz ? Yoksa bugünkü ilişkileriniz size yetiyor mu ?

Türklerle ilişkilerim bana yetiyor ()

Türklerle ilişkilerim daha fazla olsun isterdim ()

122. Peki, ilk geldiğiniz zamanları düşünürseniz, o vakitler Almanya'daki Türklerle ilişkileriniz şimdikinden daha mı fazlaydı, yoksa daha mı azdı?

Almanya'ya ilk geldiğimde, Türklerle ilişkilerim daha fazlaydı ()

Almanya'ya ilk geldiğimde Türklerle ilişkilerim bugünkü kadardı ()

Almanya'ya ilk geldiğimde Türklerle ilişkilerim daha azdı ()

123. O zamanlar bu ilişkiler size yetiyor muydu? Yoksa Almanya'daki Türklerle daha çok ilişkiniz olsun istiyor muydunuz?

O zamanlar Türklerle ilişkilerim bana yetiyordu ()

Daha çok Türkle ilişkim olsun istiyordum ()

124. Aile mensupları ve akrabalarınızla konuşmalarınızı düşünürseniz, kural olarak onlar mı daha çok sizin görüşünüzü, yoksa siz mi onlarınkini kabul ediyorsunuz?

Bu gibi konuşmalarda en çok öbürleri benim görüşlerimi kabul ederler ()

Bu gibi konuşmalarda sık sık öbürleri benim konuşmalarımı kabul ederler ()

Bu gibi konuşmalarda sık sık ben öbürlerinin görüşlerini kabul ederim ()

Bu gibi konuşmalarda en çok ben öbürlerinin görüşlerini kabul ederim ()

125. Türk tanıdıklarınızla konuşmalarınızı düşünün.

Böyle konuşmalarda, onlar mı daha çok sizin görüş-
lerinizi kabul ederler, yoksa siz mi onlarınkini?

Bu gibi konuşmalarda en çok öbürleri
benim görüşlerimi kabul ederler. ()

Bu gibi konuşmalarda, sık sık öbür-
leri benim görüşlerimi kabul ederler. ()

Bu gibi konuşmalarda, sık sık ben öbür-
lerinin görüşlerini kabul ederim. ()

Bu gibi konuşmalarda, en çok ben öbür-
lerinin görüşlerini kabul ederim. ()

126. Peki Alman tanıdıklarınızla konuşmalarınızda

bu nasıl oluyor?

Alman tanıdığım yoktur ()

Böyle konuşmalarda en çok öbürleri
benim görüşlerimi kabul ederler. ()

Böyle konuşmalarda sık sık öbürleri
benim görüşlerimi kabul ederler. ()

Böyle konuşmalarda sık sık ben öbür-
lerinin görüşlerini kabul ederim. ()

Böyle konuşmalarda en çok ben öbür-
lerinin görüşlerini kabul ederim. ()

127. Haklı bir istekleri bile olsa birçok insan Almanya'da resmi dairelere gitmekten hoşlanmazlar. Aşağıya, resmi dairelere karşı duyulan bu belirli çekingenliğin sebeplerinden bazılarını sıraladık. Sizin için bu sebeplerden doğru olanlar varsa işaretleyin.

	doğru	doğru değil
Oralarda derdimi iyi anlatamadığım için	()	()
Oraların girdisini çıktısını bilmediğim için	()	()
Oralarda başıma kötü işler geldiği için	()	()
Onlar tarafından herhangi bir şekilde kontrol edilmekten çekindiğim için	()	()
Oralarda kibirli muamelelere uğrayacağımdan çekindiğim için	()	()
Kırtasiye işlemlerini beceremediğim için	()	()

128. Son olarak çeşitli konularda genel bazı sorularımız var. Bu sorulardan herbirinin üçer cevabı var. Ama bunlardan sadece birer tanesi doğrudur. Doğru bulduğunuzu işaretleyin. Cevap veremediğiniz takdirde "bilmiyorum" şikkını işaretleyin.

a) Federal Almanya'da hangi yabancı işçilerin özel olarak çalışma izni almalarına gerek yoktur?

Yüksek öğrenim görmüş olanların ()

Avrupa Topluluğu üyesi ülkelerden gelmiş olanların ()

Almanca konuşulan(İsviçre,Avusturya) ülkelerden gelenlerin ()

Bilmiyorum ()

b) Federal Almanya'da orta dereceli okullara yabancı işçi çocukları hangi şartlarla girebilirler?

Okul parası ödenince ()

Hiç gidemezler ()

Dersleri izleyebilecekler, başarı gösterebilecekler ()

Bilmiyorum ()

c) Konut parası alınabilmesi için hangi özelliklere sahip olunmalıdır ?

Alman vatandaşı olmak ()

Kira belli bir düzeyi aşp, kazanç belli bir düzeyin altında olursa ()

Dilekçe sahibinin yaşının tutması ()

Bilmiyorum ()

d) Sizce Federal Almanya'da polisın yetkileri nelerdir?

Sarhoş bir şoförü, geçici süre
gözaltına alabilir ()

Yargıç kararı olmaksızın evlerde
arama yapabilir ()

Bir haftaya kadar hapis cezaları
verebilir ()

Bilmiyorum ()

e) Bir işsizin işsizlik parası alabilmesi için hangi
koşulların yerine gelmesi gereklidir?

En az on yıldır çalışır olması ve büyük
bir aileyi geçindirmek zorunda olması ()

Alman vatandaşı olması ve elli yaşına
varmış olması ()

Daha önce en az altı aydır çalışıyor
olması ve İş Bulma kurumunun çabasına rag-
men başka bir iş bulamamış olması ()

Bilmiyorum ()

f) Federal Almanya'daki yabancı işçilerin, genel par-
lamento seçimlerine katılmaya hakkı var mıdır?

Eğer seçimden altı hafta öncesine kadar
bağlı bulundukları konsolosluğa dilekçeyle
başvurup seçime katılma izni isterlerse evet ()

Alman vatandaşı olmadıkları için hayır ()

Federal Almanya'daki siyasal partilerden
birine üyeyse evet ()

Bilmiyorum ()

g) Bir ev sahibi, ne zaman bir sürekli kira sözleşmesini derhal iptal edebilir?

- Bir kiracı uyarıya rağmen iki ay kira ödemezse ()
Kiracı gürültülü bir eğlenti düzenlerse ()
Evli olmayan bir çift birlikte oturuyorsa ()
Bilmiyorum ()

h) Alman Federal parlamentosu (Bundestag)'ın görevi nedir?

- Federal Devlet başkanıyla eyalet hükümetlerini denetlemek ()
Bütün Federal Almanya'da geçerli olacak yasaları hazırlayıp, karar alarak yürürlüğe sokmak ()
Federal hükümetin kararlarını uygulamak ()
Bilmiyorum ()

i) Federal Almanya'daki tüm çalışan nüfus içinde yabancıların oranı nedir?

- Yaklaşık % 20 ()
Yaklaşık % 10 ()
Yaklaşık % 5 ()
Bilmiyorum ()

j) Bir yabancı işçi, ne zaman çalışma izni almaya hak kazanır?

- Gelirine göre hesaplanan bir miktar parayı Alman maliyesine ödediği takdirde ()
En az beş yıl Almanya'da kesintisiz olarak çalışmışsa ()
Almanca'yı rahatça konuşabiliyorsa ()
Bilmiyorum ()

Bitirirken bu anketle ilgili birkaç sorumuza da cevap vermenizi rica ederiz.

Bu anketi cevaplandırmak için ne kadar zamana ihtiyacınız oldu?

yarım saatten az ()

yarım saatle 1 saat arası()

bir saatle 1,5 saat arası()

1,5 saatle 2 saat arası ()

2 saatle 2,5 saat arası ()

2,5 saat ve daha fazlası ()

Anketin sorularına cevap verirken zorluk çektiniz mi?

hayır, çekmedim ()

evet, biraz çektim,()

evet, çok çektim ()

Eğer zorluk çektiyseniz, hangi soruların cevaplandırılmasında en büyük zorluklarla karşılaştınız?

Lütfen soru numaralarını bildirir misiniz?

.....

.....

Bu ankette, şahsen kendinize hiç uymayan ve bu yüzden cevap verme olanağı bulamadığınız sorular da var mıydı?

hayır ()

evet ()

Var idiyse lütfen bu soruların numaralarını yazar mısınız?

.....

.....

Çeşitli sorunlara, bu anketteki sorularla gereğince değinilmiş mi?

evet, soruların çok büyük bölümünde ()

evet, birçok sorularda ()

evet, ama pek az soruda ()

hayır, değinilmemiştir ()

Bu ankette değinilen sorunları önemli mi buluyorsunuz, yoksa önemsiz mi?

evet, çok önemli ()

evet, önemli ()

evet, ama çok değil ()

hayır, önemsiz ()

Anketin hazırlanışı ve içindekiler konusunda başka görüşleriniz var mı ?

.....
.....
.....
.....
.....
.....
.....

Bu anketteki sorulara cevap vermek üzere girdiğiniz zahmet için çok teşekkür ederiz. Böylece, bu araştırmanın başarıya ulaşmasına önemli bir katkıda bulunmuş olmaktadır.

Şimdi cevaplarınızı lütfen ilişkide verdiğimiz, adreslenmiş ve pullanmış zarfa koyup hemen bize yollayın.

Saygılarımızla

Ruhr-Üniversitesi
Çalışma Sosyolojisi
ve Çalışma Politikası Enst.
mensupları

Bochum